



Built to Lead

Per la Diffusione Immediata: 7/22/2016

IL GOVERNATORE ANDREW M. CUOMO

IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA IL LANCIO DELL' "OPERATION CLEAR PASSAGE" SUL LAGO CHAMPLAIN

Il Dipartimento per la Tutela Ambientale coordina gli esercizi di applicazione delle leggi multi-agenzia per migliorare la sicurezza nazionale, la qualità delle acque e la sicurezza marittima

Il Governatore Andrew Cuomo ha annunciato oggi l'inizio dell' "Operation Clear Passage" (Operazione passaggio sicuro) -- un evento di tre giorni di esercizi multi-agenzia per la sicurezza nazionale e l'applicazione delle leggi relativo alla qualità delle acque e alla nautica da diporto sul lago Champlain. L'addestramento in acqua e su terra, che si svolge dal 22 al 24 luglio, includerà 17 imbarcazioni e più di 75 dipendenti di 17 agenzie federali, statali ed internazionali che condurranno operazioni di applicazione delle leggi per la sicurezza nazionale e il monitoraggio ambientale nel corso di tutto il weekend. Si tratta del primo esercizio e operazione di questo tipo tenuti sul lago Champlain.

"Il lago Champlain è una via di accesso internazionale che fa parte integrale della vita quotidiana del North Country ed è essenziale essere completamente preparati a gestire qualsiasi crisi che possa minacciarlo," **ha detto il Governatore Cuomo.** "L'organizzazione e il coordinamento sono di importanza chiave nel rispondere a qualsiasi emergenza, e questo esercizio mai svolto prima d'ora aiuterà a garantire che New York sia pronto ad affrontare qualsiasi cosa che possa minacciare la nostra salute, l'ambiente o la sicurezza nazionale sul lago."

L'evento comprenderà un esercizio della Homeland Security per la sicurezza nazionale, un programma di rilevamento delle sorgenti radioattive e un'operazione sull'acqua di applicazione delle leggi. Gli obiettivi dell'operazione sono:

- Raccordare le partnership e migliorare il coordinamento con le agenzie che proteggono il lago Champlain
- Migliorare le capacità antiterroristiche marittime e le risposte delle agenzie a disastri naturali e causati dall'uomo attraverso esercizi che simulano minacce reali
- Proteggere la qualità delle acque del lago Champlain da specie invasive e altre minacce quali quelle legate al trasporto di petrolio
- Migliorare la sicurezza di chi va in barca mediante l'applicazione delle leggi sulla navigazione
- Raccogliere informazioni sulle tattiche e tendenze dell'immigrazione clandestina in tutta l'area del lago Champlain

L'operazione è coordinata dal Dipartimento per la Tutela Ambientale dello Stato di New York insieme alla Divisione della Homeland Security e ai Servizi di Emergenza dello Stato di New York, la Polizia dello Stato di New York, La Polizia dei Parchi dello Stato di New York, la Milizia Marittima dello Stato di New York, l'Intelligence Center dello Stato di New York, il New York 2nd Civil Support Team e l'Ufficio dello Sceriffo della Contea Clinton. Partner dal Vermont includono: la Polizia dello Stato del Vermont, Vermont Fish and Wildlife Wardens, Vermont Urban Search and Rescue e il Dipartimento per la Salute del Vermont. Le agenzie federali partecipanti includono: la Guardia Costiera Statunitense, l'Agenzia delle dogane e della protezione delle frontiere Statunitensi, l'ufficio per il rilevamento di radiazioni nucleari nel territorio nazionale, oltre alla pattuglia canadese dei confini Canadian Border Patrol.

Il Commissario del Dipartimento per la Tutela Ambientale dello Stato di New York, Basil Seggos ha dichiarato: “Gli agenti per la tutela ambientale del DEC che pattugliano il nostro Stato sono i primi nella linea di difesa per la protezione dell'ambiente di New York, le nostre risorse naturali e la salute pubblica. Lodo il nostro personale per il coordinamento di questo importante addestramento e per avere riunito tutti i partner di questo esercizio di vitale importanza di preparazione per le emergenze, che assicura il coordinamento corretto durante qualsiasi futuro incidente riguardante l'ambiente o la sicurezza nazionale.”

Il Commissario della Homeland Security and Emergency Services, John Melville, ha detto: “È di estrema importanza collaborare con i nostri partner a livello federale, statale e locale per preparare e migliorare le misure di sicurezza sui nostri corsi d'acqua e vicino ai nostri confini. La Divisione ha piacere di aver preso parte in questo esercizio e di avere compiuto questi passi per garantire la salute e la sicurezza di chi abita qui o visita questa regione bella e incontaminata.”

Il lago Champlain, che si estende approssimativamente per una lunghezza di 193 chilometri (120 miglia) e ricopre 1.126 chilometri quadrati (435 miglia quadrate), è un punto di ingresso marittimo internazionale negli Stati Uniti e nel Canada di critica importanza e rappresenta una priorità per i funzionari della sicurezza nazionale. Inoltre l'area è un importante corridoio per i trasporti ferroviari, e quasi il 20% di tutto il petrolio Bakken in transito attraverso il bacino del lago pone un significativo rischio ambientale. Questa operazione prende il via dall'Ordine esecutivo 125 del Governatore Cuomo per il miglioramento delle procedure di sicurezza e della preparazione per le risposte alle emergenze relative alle spedizioni di petrolio nello Stato, incluso lo sviluppo di Piani di Risposta Geografica globali per la guida degli sforzi in risposta agli spargimenti di petrolio.

Il Vice Direttore del Porto del lago Champlain, Steven Bronson ha detto: “L'U.S. Custom and Border Protection lavora costantemente per potenziare le nostre capacità di partecipazione e assistenza a tutte le agenzie federali, statali, locali e tribali con le loro operazioni di controllo dell'applicazione delle leggi. Lo spirito di cooperazione prepara meglio tutte queste agenzie a gestire tutte le sfide di qualsiasi tipo che possano insorgere giornalmente.”

Il lago è anche un'importante destinazione ricreativa che serve decine di migliaia di imbarcazioni annualmente, costituendo contemporaneamente la fonte d'acqua potabile per gli oltre 200.000 residenti e visitatori. Il lago e il suo bacino sono inoltre un habitat essenziale per una varietà di piante ed animali, inclusi molti minacciati e in via di estinzione.

Le correnti minacce alla qualità dell'acqua, dall'introduzione di specie invasive allo scarico di fognie sono anch'esse una fonte di preoccupazione primaria per gli ufficiali preposti alla tutela ambientale.

Il Maggiore George W. Scribner della divisione per l'applicazione delle leggi in materia ambientale Fish and Wildlife Enforcement Division ha detto: “Attraverso la cooperazione tra le diverse agenzie e una combinazione mirata di educazione e imposizione delle leggi, il Vermont State Game Wardens e le agenzie interessate nell'Operation Clear Passage sono impegnate per la sicurezza delle imbarcazioni da diporto sulle acque del lago Champlain e per la protezione e tutela delle risorse naturali che vi abbondano.”

Esercizi di addestramento coordinato simili si sono svolti sui laghi Erie e Ontario in passato, e Operation Clear Passage è il primo esercizio di questo tipo sul lago Champlain. Prima dell'inizio dell'Operation Clear Passage, il DEC ha condotto ispezioni mirate della qualità dell'acqua in riferimento agli sbocchi illegali di fognature, alle unità di immagazzinaggio di petrolio sfuso nei porticcioli lungo il lago e alle specie invasive che minacciano le aree intorno alle rampe dei natanti, presso 100 strutture, scoprendo più di 116 violazioni.

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418